

rents; γ. θεοί, Eschl. dieux tutélaires ou protecteurs de la famille || **II tr.** qui engendre [γενέθλι].

γένεθλον, ου (τὸ) **1** descendance || **2** descendant, rejeton : τὰ θνητῶν γ. Σοφ. les enfants des hommes [cf. γενέθλι].

γενειάς, ἀδος (ῆ) **1** barbe || **2** joue [γένειον].

γενειάσκω (seul. prés.) c. γενειάω.

***γενειάτης, ιον.** γενειάτης, εω (ὁ) homme ou animal barbu [γενειάω].

γενειάω-ῶ (seul. prés. et ao.) commencer à avoir de la barbe [γένειον].

γενειάτης, υ. *γενειάτης.

γένειον, ου (τὸ) **1** menton : γενεῖου λαβεῖν ou ἀπτεσθαι, toucher le menton, en parl. des suppléants || **2** barbe [γένος].

γενέσθαι, inf. ao. 2 de γίγνομαι.

γενέσιος, ος, ον : **1** qui concerne la famille, protecteur de la famille || **2** qui concerne la naissance; τὰ γενέσιαι, anniversaire, en gén.; d'ou anniversaire de la mort [γένος].

γένεσις, εως (ῆ) force productrice, cause, principe, origine, source de vie; p. suite : **1** production, génération, création || **2** origine, d'ou, en gén., naissance [γίγνομαι, cf. γένος].

γενέσκατο, 3 sg. ao. itér. de γίγνομαι.

γενέτας, dor. c. γενέτης.

γενετή, ῆς (ῆ) seul. dans la locut. ἐκ γενετῆς, Il. Od. dès la naissance [γίγνομαι].

γενετής, ου : **1** adj. m. qui préside à la naissance || **II subst.** ὁ γ. **1** act. père || **2** pass. fils [γίγνομαι].

γενέτωρ, ορος (ὁ) subst. **1** père || **2** aïeul, ancêtre [cf. lat. genitor].

γένευ, 2 sg. épq. ao. 2 de γίγνομαι.

γενής, -ηίδος, par contr. att. -ῆδος (ῆ) hache; sel. d'autres, bêche.

γενήση, 2 sg. sbj. ao. 1 de γίγνομαι.

γενήσομαι, fut. de γίγνομαι.

γενέτωρ, ῆ, ὄν, qui concerne la race [γένος].

γέννα, ης (ῆ) **1** naissance, origine || **2** p. suite, race, famille, etc.; d'ou descendance, postérité || **3** p. ext. durée d'une génération, d'ou degré de descendance, génération.

γεννάδαις, adj. m. de noble race; p. suite, de sentiments nobles, généreux.

γενναῖος, α, poét. ος, ον : **I** qui appartient en propre ou qui convient à une race : οὐ μοι γενναῖον ἀλυσάξοντι μάχεσθαι, Il. ce n'est pas l'habitude de ma race de combattre en reculant || **II** qui appartient à une bonne famille : **1** de naissance libre (lat. ingenuus) || **2** de noble race : γ. γονῆ, Σοφ. noué par la naissance; de même en parl. d'animaux, de fruits, du sol, et, p. ext., de toute chose de bonne qualité; p. ext. en mauv. part, violent : δόη γ. Σοφ. douleur violente; πολλά γενναῖα ἐποίησεν ὁ ἄνεμος, Χέν. le vent causa beaucoup de ravages || **3** au moral, noble, généreux; τὸ γενναῖον, Σοφ. noblesse d'âme; dans le dial. ὦ γενναῖε, mon brave! mon bon! || Cp. -ότερος, sup. -ότατος [γέννα].

γενναϊότης, ητος (ῆ) qualité d'une âme bien née, générosité, noblesse; p. anal. en parl. du sol, générosité, fécondité [γενναῖος].

γενναίως, adv. noblement, généreusement.

γεννάσω, fut. dor. du suiv.

γεννάω-ῶ (impf. ἐγέννων, f. γεννήσω, ao. ἐγέννησα, pf. γεγέννηκα) **I tr.** engendrer, enfanter, produire : **1** au propre : οἱ γεννήσαντες, les parents; τὸ γεννώμενον, Hdt. l'enfant || **2** fig. engendrer, produire, faire naître (une pensée, une vertu, l'amour, etc.) || **II** développer, faire croître : σώμα, Σοφ. le corps [γέννα].

γέννημα, ατος (τὸ) **I pass.** **1** enfant, rejeton || **2** au sens mor. produit de la nature ou de l'éducation, nature, caractère || **II act.** celui qui engendre ou produit [γεννάω].

γέννησις, εως (ῆ) génération, production, d'ou naissance [γεννάω].

γεννήτης, ου (ὁ) seul. plur. γεννήται, ὧν (οἱ) chefs de familles liés par des rites et sacrifices communs et qui formaient un γένος, 30 γεννήται faisaient un γένος, 30 γένη une φρατρία, 3 φρατρία une φυλή [γεννάω; cf. le suiv.].

γεννητής, οῦ (ὁ) père, d'ord. au plur. parents [γεννάω].

γεννητός, ῆ, ὄν : **1** engendré || **2** p. suite, mortel [adj. verb. de γεννάω].

γεννητώρ, ορος (ὁ) c. γεννητής.

γεννητικός, ῆ, ὄν, noble, généreux [γέννα].

γεννηκῶς, adv. noblement, d'ou bravement, courageusement.

γενναῖοτα, 3 pl. opt. poét. de γίγνομαι.

γένος, ος-ους (τὸ) **A** naissance, d'ou : **1** temps de la naissance : γένει ὕστερος, Il. le dernier par la naissance, le plus jeune || **2** en gén. origine, descendance : ἀμφοτέροισιν ὄμον γένος, Il. tous deux ont la même origine; γένος εἶναι ἐκ τίνος ou τίνος, Il. descendre de qq; ἐξ Ἰθακῆς γένος εἰμί, Od., γένος μὲν εἰμι τῆς Σκύρου, Σοφ. Je suis originaire d'Ithaque, de Skyros (Scyros) || **B** tout être créé, toute réunion d'êtres créés : **I** race, genre, espèce : θεῶν γένος, Σοφ. la race des dieux, les dieux; ἡμιθέων γ. ἀνδρῶν, Il. la race des hommes demi-dieux, les hommes demi-dieux; γ. βοῶν, Od. la race des bœufs; γ. ἵππεῖων, Σοφ. la race des chevaux || **II particul. en parl. d'hommes,** race, famille, parenté : **1** en parl. de la famille propr. dite : αἰμά τε καὶ γένος, Od. le sang et la race; γένους φανῆναί τινος, Σοφ. se montrer de la famille de qq; γένει προσήκειν τινί, Χέν. être apparenté à qq; οἱ ἐν γένει = συγγενεῖς, Σοφ. les parents; ἐγγύτατα γένους, Eschl. à un degré de parenté très proche; abs. en parl. de familles nobles (lat. gens) : δοῦ τοι γένος ἐστὶ καὶ αὐτῆ, Od. la ou toi aussi tu as une famille de noble race; οἱ ἀπὸ γένους, Plut. les gens de familles nobles, les gens de race; — spécial. en parl. des parents immédiats ou des ancêtres : οὐ γὰρ σφῶν γένος ἀπόλωλε τοκίων, Od. car tous deux vous êtes de familles dont le renom subsiste encore; γένος πατέρων αἰσχυνέμεν, Il. déshonorer la race de ses pères; — en parl. des enfants immédiats ou des descendants : d'un seul descendant : σὺν γένος, Il. ton rejeton, ton enfant; θεῶν γένος, Il. ou δίων γ. Il. rejeton des dieux; collectiv. des enfants : γένους ἐπαρκεῖς, Σοφ. l'appui que le père a droit